



Distr.
LIMITED

FCCC/SBSTA/1999/L.13
30 October 1999
ARABIC
Original: ENGLISH

الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية

الدورة الحادية عشرة

بون، ٢٥ تشرين الأول/أكتوبر - ٥ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٩

البند ٩(هـ) من جدول الأعمال

المسائل المنهجية

الجوانب العلمية والمنهجية للاقتراح المقدم من البرازيل

مشروع استنتاجات مقدم من الرئيس

١- أحاطت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية علماً بالمعلومات التي قدمها وفد البرازيل، بما فيها صورة منقحة^(١) من المنهجية المقترحة أصلاً في الوثيقة FCCC/AGBM/1997/MISC.1/Add.3. وأتنت الهيئة على البرازيل لما قامت به من عمل في هذا الموضوع. كما أحاطت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية علماً بأن من المحتمل أن يحوي تقرير التقييم الثالث للفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ أفضل معلومات متاحة تتعلق بقيم البارامترات وغيرها من المواد ذات الصلة بتقييم الاقتراح. وأحاطت علماً كذلك بالحاجة إلى مزيد من التحليلات العلمية التي يمكن أن تسهم في المناقشات المقبلة لقضايا تقاسم الأعباء على المستوى العالمي.

(١) ستكون الصورة المنقحة من الاقتراح والمعدونة: "مذكرة عن العلاقة المرتبطة بالزمن بين انبعاثات غازات الدفيئة وتغير المناخ" متاحة في الموقع البرازيلي الرسمي على شبكة "ويب": <http://www.mct.gov.br/clima>. ويمكن الحصول على نسخ مطبوعة من:
3 Andar - Sala 398, 70067-900, Brasilia,
.Brazil

BNJ.99-534
(A) GE.99-70366

٢- وطلبت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية من الأمانة تنسيق استعراض لهذا الاقتراح بواسطة خبراء يختارون من قائمة الخبراء، على أن يستكمل في وقت مناسب لدورتها الرابعة عشرة، كما طلبت من الأمانة توفير المعلومات المقدمة من الخبراء على موقعها على شبكة "ويب".

٣- ودعت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية وفد البرازيل والأطراف الأخرى إلى أن ترسل إلى الأمانة المعلومات عن الجوانب العلمية والمنهجية للاقتراح المقدم من البرازيل والمعلومات المرتبطة بذلك، وأن توفر هذه المعلومات على موقعها على شبكة "ويب" حتى يستخدمها الخبراء.

٤- وقررت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية النظر في أي معلومات جديدة عن الجوانب العلمية والتكنولوجية للاقتراح المقدم من البرازيل في دوراتها التالية عند الاقتضاء.
